

Megjelenik hetenként kétszer szerdán és szombaton
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Sátoraljaujhely (Vármegyeház II. udv)

ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP

Előfizetési ár:
Negyedévre . . . 2 pengő
Hirdetések:
négyzetcentiméterenként.
Nyilttér soronként 20 fillér

Telefon:
M. T. I. Kirendeltség és szerkesztőség, kiadóhivatal
109. szám

FŐSZERKESZTŐ:
Báró MAILLOT NÁNDOR

FELELŐS SZERKESZTŐ:
Dr. MIZSÁK JÓZSEF

Telefon:
M. T. I. Kirendeltség és szerkesztőség, kiadóhivatal
109. szám.

Hiszek egy Istenben, hiszek egy hazában
Hiszek egy isteni örök igazságban,
Hiszek Magyarország feltámadásában
Amen.

Felszisszen a Temps

a francia külügyminisztérium félhivatalosa, hogy Lengyelország külügyminisztere Zaleszki tárgyalásokat folytatott Milánóban a Duceval. Abszurdumnak mondja még feltételezni is, hogy Lengyelország Magyarország kedvéért feláldozza a román szövetséget, hiszen Lengyelország szövetsége Franciaországgal és Romániával a kisantanttal való együttműködésen alapszik a status quo fenntartására. De még inkább az idegesség tüneteit viseli magán a francia nyugtalanság akkor, amikor Lengyelországról azt állítja, negatív módon ugyan, hogy teljesen valószínűtlen a feltevés, miszerint Lengyelország a revízió gondolatával komolyan foglalkozna.

Ki is fejté a francia félhivatalos, hogy miért nem lenne jó Lengyelországnak barátságos új utakat keresni Magyarországgal s természetes, hogy egyidejűleg Olaszországgal. Saját, legfontosabb érdekei ellen intézne Lengyelország támadást, mondja a Temps, miután a status quo fentartásában elsősorban Lengyelország van érdekelve. Rosszul érvel, tévesen következtet a francia okoskodás, mert Lengyelországnak az állampolitikai, diplomáciai és gazdasági relációi mind a barátság mellett tanuskodnak s a szükség-szerűség logikájával fordítják ezt a magyar nemzettel barátságos államot Olaszország és Magyarország felé.

Köztudomású az az évszázados meleg baráti viszony, sőt ezen túl az államjogi közösség, ami Magyarország, valamint Erdély és Lengyelország között fennállott és szimpátiában mai napig is fennáll mindkét nemzet részéről. Zaleszki tárgyalásai igenis arra irányulnak, ami Lengyelország érdeke, ami a lengyel nemzet szimpátiájában gyöke-

rezik, hogy a lengyelek megtalálhassák azt a baráti légkört a magyarsággal, amelyet életérdekei, a két nemzet sokban közös multja, történetüknek hősies hasonlatosságai jelölnek meg. Lengyelországnak a tárgyalásai arra a célra irányulnak, hogy az életképtelen és mindinkább hatástalanná váló kisantantszövetség helyébe, mely csak a rabtartás félelmére és igazságtalanul koholt érdekeire támaszkodott Magyarországgal szemben, új szövetségek, új és életképes, állampolitikai szempontból termékenyebb alakulatok jöhessenek létre, melyeknek egyik bázisa Olaszország és Magyarország mellett éppen Lengyelország lenne. A három állam között, melyeknek egyike ma Európa egyik legfejledebb és legkonszolidáltabb hatalma érzelmi és érdekközösségek vannak, amik a Duna medence politikájának sarkpontjaivá kell hogy váljanak, annak a szö-

vetségnek helyébe, mely csak azért jött létre, hogy a Magyarországtól elorzott területeket a közös rablás cinkossága alapján, állig fegyverben állva megtarthassa.

A kisantantnak nem volt más célja, mint a Franciaország által neki juttatott nem éppen dicső, zsandárszerep betöltése. Sans hier, sans de-main alakult ez a kis érdeksféra, anélkül, hogy tegnapja lett volna s anélkül, hogy a holnapra Európa érdekei szempontjából a zsandárszerepen kívül bármely pontra támaszkodhatott volna.

A milánói tárgyalások új csoportosulások kezdetét jelentik, melyek nem egy legyőzött s földrepetert nemzet ellen irányulnak, kizárólagosan, mint a kisantantszövetség, de Európa egészséges jövőjét és a nemzetek létjogát tartják természetes érdekek és vonzalmak alapján szem előtt.

Városi hozzájárulás az államrendőrség fentartásához

A parlamenti tárgyalás alatt álló állami költségvetés nagyon közelről érdekli a városok háztartását is. De különösen érdekli a városokat az az előkészítés alatt álló intézkedés, mely a városokban szervezett állami rendőrség személyi kiadásainak egy bizonyos hányadát — állítólag husz százalékat — háritaná át a városi háztartásokra.

A városok kongresszusát máris foglalkoztatja ez a kérdés s a kongresszus állandó bizottsága tegnap tartott ülésében foglalkozott a tervvel. A tanácskozáson erős aggodalmak jutottak kifejezésre, mert megállapítást nyert, hogy azon jövedelmek, amelyekre a városok háztartása van alapítva, mint a forgalmi adó és a kereseti adó, az utóbbi időben meglehetősen lepadtak s a háztartások nem bírnak el újabb terheket.

Teljesen jogos és saját érdekeik szempontjából kötelességszerű, ha a városok érdekeik szempontjából komolyan foglalkoznak ezzel a kérdéssel is, ami elválaszthatatlan kapcsolatban van a városok anyagi helyzetével.

Ezt a kérdést azonban elsősor-

ban és főként anyagi vonatkozásában kell megítélni s ebből a szempontból tekintjük mi is, azzal a kötelezettséggel, mellyel városunk életbevágó érdekeinek tartozunk.

Való, hogy békében a város maga tartott fenn rendőrséget, de igen nagy az ut odáig s még nagyobb a különbség a békebeli meg a trianoni Ujhely helyzete között. Mennyire más ma a helyzet — fejtegetnünk nem szükséges, — csak arra kell rámutatnunk, hogy az élet terhei megso-kasodtak, a közterhek súlyosodtak, a jövedelmi források megcsappantak s a pótható 50 százalékban maximáltattak.

Újabb terhek viselésére tehát ma már Ujhely teljesen képtelen vagy csupán akkor képes, ha az állam újabb jövedelmi forrásokat biztosít a városnak.

Ez lehet egyedüli álláspontja a városnak e kérdésben s hinnünk kell, hogy ez az álláspont méltánylásra és megértésre fog is találni.

Különösen Ujhellyel szemben, mely mint határszéli, jövedelmező területeinek nagy részétől megfosztott város, minden kivételes elbánásra jogosult és rászorult.

A bodrogközi járás gyümölcsstermesztési akciója

Dr. Osváth Dezső, a járás főszolgabírája április 12-én Ricseére értekezletre hívta egybe járása községi és körjegyzőit a községi faiskolákról szóló új vármegyei szabályrendelet ismertetése, a járás gyümölcsészeti kérdéseinek megtárgyalása és egyéb közigazgatási folyó ügyek elintézése céljából. A közig. bizottság rendelkezése folytán ezen értekezletre a vármegye faiskola-felügyelője, mint előadó meghívott. A gyűlésen dr. Novy Ferdinánd gazdasági felügyelő is résztvett.

Megállapítást nyert, hogy a járás egész területe kiválóan alkalmas a gyümölcsstermesztésre, mely azonban ezidőszert a gyümölcsstermesztés szempontjából kiváló Ricse, Zemplénagárd és Révleányvár községekben is teljes mértékben el van hanyagolva és ezért jövedelmezőség szempontjából ez a gazdasági ág igen jelentéktelen. E járás gyümölcsstermesztő közösségeire hangsúlyozottan rá kell olvasni azt a közmondást: „Permetezz, vagy add meg magad.” Elhanyagolt, rettenetesen vértelves almafák éktelenkednek határaitokban, bizonyítva a mult mulasztásait. Nevelni, oktatni kell a népet az Isten, a haza szeretete s az ABC tudománya mellett a kenyéradó gazdasági ismeretekre is; meg kell törni e téren az apák maradiságát, hogy gazdasági jólétet teremtsünk. A gyümölcsstermesztést e járásban ki kell emelni mai elhanyagoltságából. Erre kiválóan alkalmasak a gazdasági továbbképző népiskolákkal kapcsolatos községi faiskolák. A járás főszolgabírája, jegyzői s tanítói kara teljes mértékben át-érezte ezt, innen magyarázható az a tény, hogy a járás minden községében megfelelő terület jelöltetett ki faiskolai célra s egyes helyeken már is megindult a gyümölcsészeti tanfolyamot végzett tanítók vezetése mellett a faiskolai telepítés. Cigánd 2000 □-ölet látott el elsőrendű drótháló kerítéssel faiskolai célra; Laca náddal kerítette be faiskoláját (ottani nyelvjárás szerint nádkőfallal), itt őszre szép oltványok is lesznek már; Kisrosvágy a folyó tavaszon kerítette be faiskoláját; Nagyrosvágy, Karcsa, Pácín, Ricse, Dámóc,

Monyha is e tavaszon készítik faiskoláik kerítéseit s végre Zemplén-agárd és Révleányvár is a cselekvés terére lépnek. E két község anyagi jólétét alapozhatná meg okszerű gyümölcsstermeléssel.

Az értekezleten a földmivélsügyi minisztérium által vármegyénk öt körzetében rendezendő gyümölcspermetezési tanfolyam ügye is megtárgyaltott, továbbá a termelendő gyümölcsnemek és fajták meghatározása céljából készülő gyümölcsstermesztési térkép. Már az értekezleten is megállapítást nyert az, hogy a Bodrogközön elsősorban az alma s a dió ígér nagy jövedelmet.

A járás főszolgabírája oly mélyenlátó, megértő beszéddel zárta be az értekezletet, hogy remélhető, miszerint a bodrogközi járás a gyümölcstermelés terén rövidesen vezetni fog. Ugy legyen!

Felhívás

a magyar szülőkhöz és az ország egész társadalmához

Gróf Zichy János és Ravasz László püspök szövege a magyar ifjúság megmentéséért.

A hivatalos statisztika elretentő számokat hozott legutóbb nyilvánosságra. Kimutatta, hogy csak magában a fővárosban 5746 tudóveszes tanuló ül az iskolák padjain. Számuk nagyobb mint az összes többi ragályos betegségben szenvedőké. — A vidéki városok csaknem utolérlik a főváros számadatait.

Ezek a rémes számok azt jelentik, hogy a tudóbajos tanulók ezrei öntudatlanul tovább fertőzik a gyanútlanul velük együtt levő iskolatársaikat és észrevétlenül oltják bele a nemzet jövődöbéli reményeibe, a családok felteve őrzött kincseibe a rettenetes kórpusztító csiráit.

Ez ellen a nemzeti veszedelem ellen akarja a harcot megvívni a Magyar Iskola Szanatórium Egyesület.

El akarja üzni a lesekedő rémet a még egészséges tanuló ifjúság feje fölől, meg akarja menteni azt oly módon, hogy elsősorban:

Kivonja a fertőző tudóbajos tanulókat az egészségesek közül és az e célra létesítendő ápolást és egészségi állapotukhoz alkalmazkodó, rendszeres tanítást is nyújtó iskolaszanatóriumokba akarja elhelyezni azokat.

De gondoskodik a gyenge szervezettü és betegsége hajlamos tanulóifjakról is, akik nem bírják a mai, fokozottabb munkát igénylő oktatást, a mindennapos, zárt és zsufolt tantermekben való tartózkodást. Ezek részére olyan otthonokat akar az egyesület létesíteni, ahol a szabadban felváltva játszhatnak, tanulhatnak, hogy azután a tanév végére piros-pozsgás arcú, életerősen térjenek vissza a szülői házba.

Az iskolaszanatóriumok egész sorát akarja felállítani az egyesület és pedig nemcsak a budai hegyekben, hanem más hegyeken is, ahol acélos életet nevel a magyar nap melege.

E nagy feladatok megvalósítása halasztást nem tűrő családi és nemzeti kérdés. Megvalósításához minden szülő és minden, nemzete érdekét szíven viselő magyar ember jóakaratu támogatása szükséges, éppen azért: *kérve-kérjük a szülőket, az áldozatkészségükről ismert közintézményeket társulatokat, vállalatokat, amelyek sohasem is hagyták cserben az ország megmentésére irányuló törekvéseket; kérjük a magyar társadalmat: jöjjenek segítségünkre a magyar iskolaszanatóriumok felépítésére!*

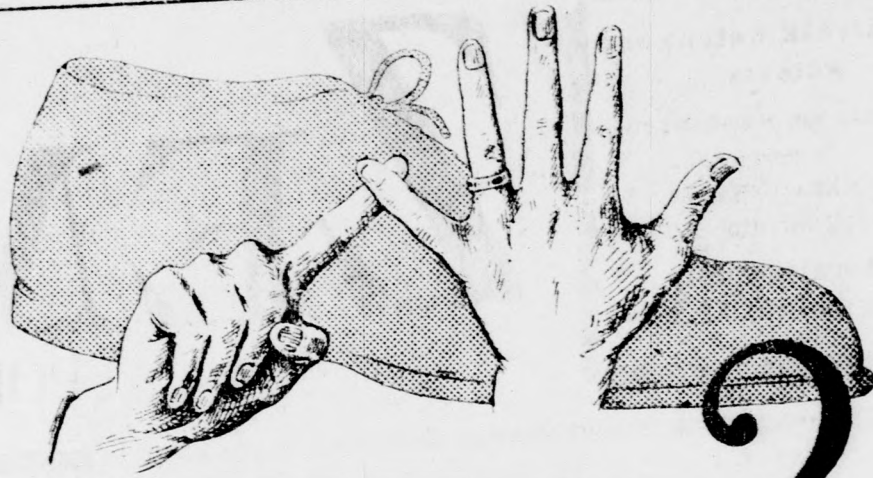
Adjon mindenki tehetségéhez képest néhány téglára valót ehhez az épülethez, hogy minden kövőbből a szülői szetet és a nemzeti együttérzés melege sugározzék ki és ölelje körül az ott új életet nyerő tanuló ifjúságot...

A szerkesztőségünkhöz érkező adományokat nyilvánosan nyugtázzuk és Zichy János gróf elnök címére továbbítjuk.

H I R E K

— **Balázs Árpád nótasestje a városi színházban** a lehető legfényesebb siker jegyében zajlott le és Ujhely közönségének legmegértőbb, áldozatkész érdeklődését igazolta a Stefánia Szövetség emberbaráti nemes céljai iránt. A színházat zsufolóság megtöltötte a közönség, melynek soraiban ott láttuk társadalmi és közéletünk minden előkelőségét, minden számottevő tényezőjét. A kiváló nótaszerző a legmelegebb sikert aratta, jutalmaképpen ama önzetlenségének, melyet a nemes cél érdekében tanusított. Egész estét betöltő programja, nemesveretű, magyar levegőjű művésze a legnagyobb méltánnyalra talált a közönségnél. A szebbnél szebb magyar nóták a rendkívül talentumos, országosan elismert zeneszerző interpretálásában minden szépségükkel keltek szárnyra s találtak meleg fészket a közönség lelkében. Az illusztris szerző a közönség valósággal elhalmozta tetszésének minden jelével. A Stefánia Szövetség helyi fiókját nagyvonalu céljainak elérésében jelentősen fogja támogatni az est anyagi eredménye is.

— **A Sátorlajuhelyi Egységes Hegyközségnek közgyűlése**, melyet a napokban tartottak a városházán, fordulópontra jelent ezen lényeges gazdasági szervünk életében. A dr. Oláh István ny. kir. törvényszéki elnök, kir. kuriai bíró elnökletével nagy érdeklődés mellett tartott közgyűlés elhatározta hogy a Tokajhegy-



Miért kell megvenni a
»DORCO«
gummitalpu vászoncipőt

1. mert **lartós,**
2. mert **kényelmes,**
3. mert **könnyű,**
4. mert **tetszelős,**

5. mert **olesó.**

alja mindinkább sürgető kérdését állandóan napirenden tartja s közgyűléséből is feltárja a helyzetet a földmivélsügyi kormány előtt. Nem ad hitelt az egyik fővárosi lapban megjelent ama közlésnek, hogy a miniszter a hegyaljai küldöttséget fogadni nem akarja s nem teszi föl a földmivélsügyi minisztérium illetékes ügyosztályáról, hogy utijában áll a kérdés kedvező megoldásának. A közgyűlés melegen tüntetett Széll József főispán mellett, akinek intézkedései a Hegyközség működését, hivatásának kifejtését nagyban előmozdították. Dr. Grosz Dezső alelnök lemondását tudomásul vette a közgyűlés s több adminisztratív intézkedést tett a szőlőmunkáltatásokkal kapcsolatban.

— **Pénzügyigazgatósági hír.** A zempléni vármegyei pénzügyi közigazgatás új székházának építkezési munkálatai teljesen befejeződtek és e hét végén, illetve a jövő hét elején (20., 21., 23. és 24-én) elfoglalják a különböző pénzügyi hivatalok, nevezetesen a pénzügyigazgatóság, kir. adóhivatal, pénzügyőri biztosság és pénzügyőri szakasz. Illetékes helyen nyert felhatalmazás alapján felhívjuk a közönséget, hogy a felsorolt napokon már saját érdekében is lehetőleg tartózkodjék e hivatalokban lévő ügyeinek elintézésétől, amennyiben az átköltözés ugyanis nagyon megnehezítené azt és esetleg hiábavaló fáradságot okozna.

— **Az ujhelyi színház szezon előkészítése** a legszebben halad előre Vadnay Andor az új titkár már eddig is szép számú bérletet gyűjtött, ezzel is biztosítva a szezon sikerét. A bérletek gyűjtését folytatja és sorra teszi látogatásait. Ha látogatásai során valakit mégis kifelejtene, kéri azért elnézését, mert új ember itt és kéri esetleg igényüket a Hlavaty tőzsdében bejelenteni. A hatalmas, új fővárosi műsor, az új felszerelések egy minden tekintetben tartalmas szezonot helyeznek kilátásba. Sá-

rospatakról minden nap színházi vonat fog közlekedni, mely előadásra behozza a közönséget Sárospatakról és a közbeeső állomásokról és megvárja az előadás végét. A bérletet kéri a színház igazgatósága, hogy szelvényeiket délelőtt 11 óráig váltsák át napi jegyre. Pénztári órák: d. e. 9—1/2-ig, d. u. 3 1/2—5 1/2 óráig a Hlavaty tőzsdében, este 7 órától pedig a színháznál.

A színházi titkár keres a színház közelében külön bejáratu két ágyas szobát konyha használattal Cimeket a Hlavaty tőzsdébe kéri.

— **A történelmi materializmus és a vallás.** (Rácz Lajos sárospataki akadémiai tanár könyve) Nagy tárgyismerettel, szerető elmerüléssel és okos tervszerűséggel megépített szép könyv Rácz Lajos tanulmánya. Arról szól, igaza lehet-e Marxnak és iskolájának, mikor az emberiség történelmi és egyéni életét a kenyérért való küzdelemből akarja kimagyarázni. S mert ez az elmélet legjobban a vallást támadja, mint legveszedelmesebb ellentétét, Rácz Lajos rávilágít Marxékkal szemben a vallásos gondolat ősi voltára, nagy értékére, mélységére. Marx bírálata közben bevilágít a szellem, a lélek önálló életébe és a történelmi élet ezer titkába. Igen szép egy-egy meleg belátása a jelenbe és utjelzése a jövőbe. Okfejtése kimutatja a marxi dogmák belső ellenmondásait és rideg, önző célját. Kimutatja végzetes felületességüket a vallás elleni harcban. A különböző vallásokat s ezeknek társadalomformáló erejét sorra ismerteti. A különböző keresztény felekezetekről szólva pedig olyan hangot használ, olyan objektív igazságszeretetre törekszik, amilyen arra kell, hogy Krisztus hívői megérthessék és megbecsülhessék egymást. Elfogulatlan, tudós, a kérdés iró dalmában egészen járatos ember munkája ez a könyv, nagy nyeresége az irodalomnak. A könyv ára 3.20 P, megrendelhető a ki-

adónál (Magyar Jövő Miskolc), vagy bármelyik jobb könyvkereskedésben.

— **Kedvezményes utazás Budapestre.** A folyó évi április hó 28-tól május 7-ig tartandó Nemzetközi Vásár alkalmából fél áron lehet Budapestre és vissza utazni. A kedvezmény igénybevételére jogosító igazolványok a miskolczi Kereskedelmi és Iparkamaránál kaphatók 3:20 P. előzetes beküldése ellenében. Az igazolvány egyúttal a vásárra belépőjegyül is szolgál.

— **Kirándulás hatósági engedéllyel.** Az erdőben előfordulható tüzesetek és egyéb erdei károk megakadályozása érdekében figyelmezteti a város hatóság a közönséget, hogy a város erdejébe kirándulni csakis a városi hatóság engedélyével és a 16 éven aluliaknak csak felnőttek kíséretében lehet. Kirándulási engedélyért a városháza 1 számú hivatalos helyiségében a gazdasági tanácsnoknál kell jelentkezni. Az erdőben tüzet rakni a legszigorúbban tilos.

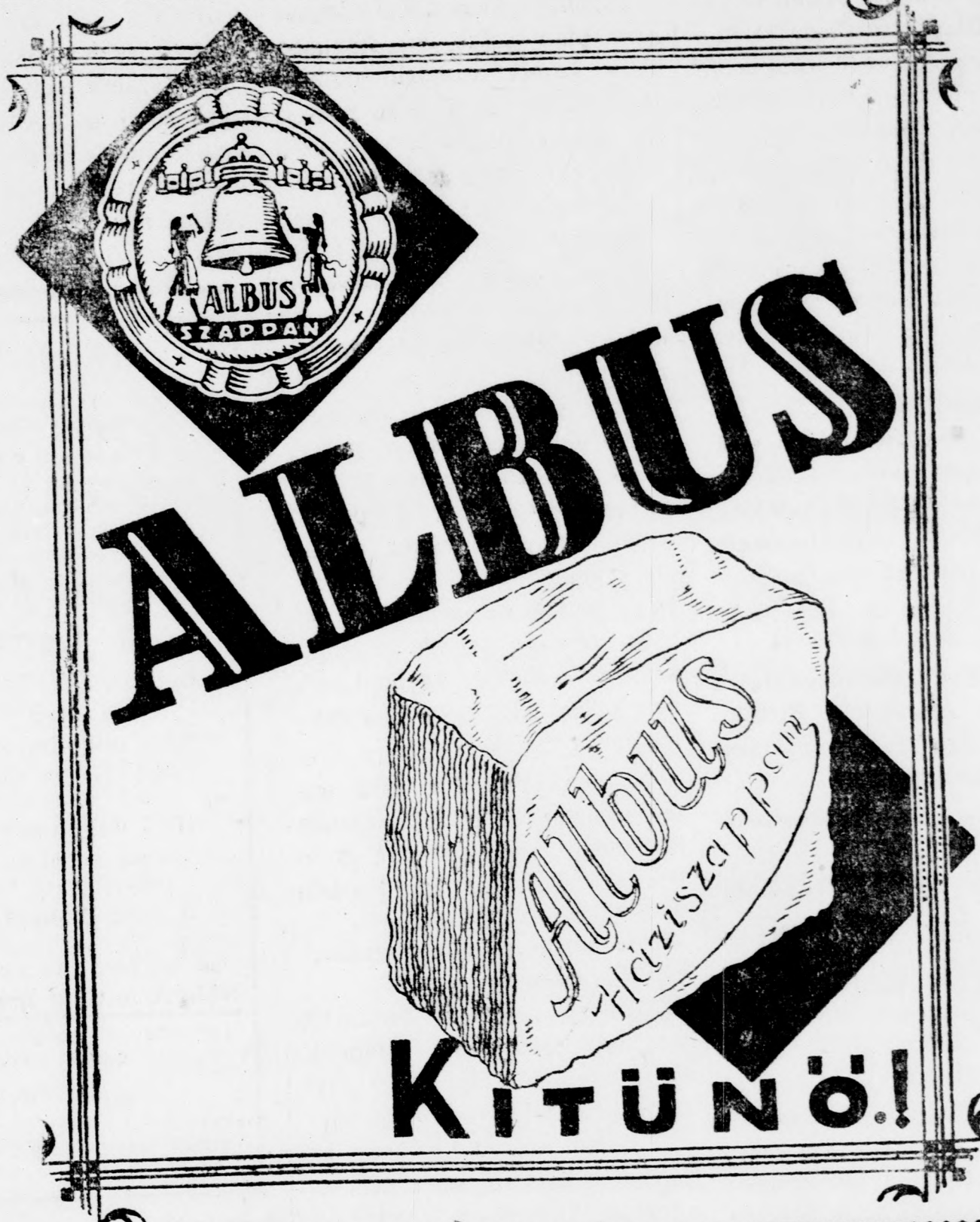
— **Csökken a húsfogyasztás.** A városi közműveknek 1927. évi zárszámadásaiból megállapíthatólag 1927. évben — összehasonlítva az 1926. évi adatokkal lényegesen csökkent a húsfogyasztás. Levágatott a vágóhídi telepen

	1927-ben	1926-ban
szarvasmarha	1352	1500
borju	2419	2721
juh, kecske	67	397
sertés	2211	2232

Az adatok összehasonlítása szerint Ujhely 148-al kevesebb szarvasmarhát, 302-vel kevesebb borjút és 330-al kevesebb birkát fogyasztott 1927-ben, mint az előző évben. Ezek az adatok kirívóan jellemzik nemcsak a mindinkább sulyosabbá váló életviszonyokat, hanem a mértéktelen husrágáságot is, mely lényeges akadálya a húsfogyasztásnak. A folyó évben értesülésünk szerint még nagyobb a visszaesés.

— **Idénymunkások bejelentése.** Felhívja a városi adóhivatal azon gazdálkodókat, akik idénymunkásokat (sömmásokat) alkalmaznak, hogy azokat az alkalmaztatás napjától számítandó 15 napon belül a városi adóhivatalnál a hérmunka szerződés bemutatása mellett jelentésük be és a hozzájárulási díjat fizessék le. Felhívja továbbá a városi adóhivatal mindazokat, akiknek gazdasági gépeik vannak (cséplőgép, szántógép, traktorok stb.), hogy a gépeiknél alkalmazott munkások általánosbiztosítását a törvényes következmények terhe alatt el ne mulasszák.

— **JUTÁNYOS ÁRON ELADÓ** egy bolgár herék, megtekinthető bármely időben a honvédlaktanyában.



— **Urológiai-, vese-, hólyag és végbélbetegeknek** a természetes „Ferenc József” keserűviz gyorsan csökkenti a székelési zavarokat. Korhási bizonyítványok elismerik, hogy a **Ferenc József** viz biztos és kellemes hatása következtében állandó használatra rendkívül alkalmas. Kapható gyógyszerárakban, drógériákban és fűszerüzletekben.

— **Minden bajnak** legjobb gyógyszere a nevetés. Ha nagyokat akar nevetni vegye meg AZ OJSÁG új számát. Kitűnő viccek tömege. Mutatványszámot ingyen küld a kiadóhivatal, Budapest VI., Ó-ucca 12.

— **A Diana kerti nyári vendéglő** bérletére pályázatok a Közművek irodájában 1928. április 28-ig adandók be, feltételek ugyanott megtudhatók.

— **Két nagyérdékű regény** folyik az Új Idők utóbbi számában, az egyiket Zilahy Lajos írta, a másikat Ludwig Wolff. Elbeszélést Bónyi Adorján, Andai Ernő, cikket Surányi Miklós és Hangai Sándor. verset Kosztolányi Dezső és Solyóm Zoltán, művészi és időszerű képeken kívül Zilahy Lajos „Sibéria” című darabjának premierjéről közöl számos képet. Rejtvényrovat, Kézimunka, Kertészet, Gasztronómia, Tánc, Szép-

ségápolási üzenetek teszik teljessé a számot. Herczeg Ferenc képes szépirodalmi hetilapjának előfizetési ára negyedévre 6:40 P. Mutatványszámot kívánatra díjtalanul küld a kiadóhivatal: Budapest, VI., Andrássy ut 16.

— **MÁJUS 1-től éves kötésre napi cca 200 liter uradalmi tej eladó.** Becskedi uradalom, u. p. Saujhely. Póstaftiók 8.

Legszébben fest, tisztít
özv. Rakovszky Sándorné kélműfestő
Bercsényi ucca 5. szám

Városi Mozi

Bemutatásra kerül ápr. 19-én, csütörtökön este 6 és 1/4 órakor
2 sláger! 2 sláger!

A szerető

Bródy Sándor színműve 8 felv.
Főszereplő: Harry Liedtke.

Josette kisasszony a feleségem

Vigjáték 8 felv.
Főszereplő: Eszterházy Ágnes.

Ápr. 21-én, szombaton este 6 és 1/4 órakor: világitrakció!

CARMEN

Novella 12 fejezetben.
Kitűnő szereposztásban.
Kiki mint tüzlő Magyar Híradó.



ma este
egy jó
lábfürdő

Ha a lábai fáznak, oldjon fel ma este csekély mennyiségű Szent Rókus lábsót egy lavór jó meleg vízben és áztassa lábait vagy 10 percig. Ezen idő múlva a kínzó égető érzések, feltörések, a láb zsibbadtsága egy csapásra megszűnnek. Elmulasztja a fájdalmakat, melyeket a cipő szorítása okoz. Hosszabb áztatás megpuhítja a tyukszemeket és bőrkeményedéseket annyira, hogy azok kés vagy borotva nélkül eltávolíthatók.

A Szent Rókus-lábsófürdő csodálatosan megedzi az érzékeny lábakat és tökéletesen rendbehozza úgy, hogy gyalogolhat, sportolhat, amennyit akar, vagy állhat egy helyben a fáradság vagy fájdalom legcsekélyebb érzése nélkül. Egy nagy csomag Szent Rókus-lábsó ára 1 pengő 28 fillér. Kapható minden gyógyszerárban. Ha valahol nem kapná, forduljon a budapesti Szent Rókus-gyógyszertárhoz, VII. ker. Rákóczi ut 70.

adónál (Magyar Jövő Miskolc), vagy bármelyik jobb könyvkereskedésben.

— **Kedvezményes utazás Budapestre.** A folyó évi április hó 28-tól május 7-ig tartandó Nemzetközi Vásár alkalmából fél áron lehet Budapestre és vissza utazni. A kedvezmény igénybevételére jogosító igazolványok a miskolci Kereskedelmi és Iparkamaránál kaphatók 3-20 P, előzetes beküldése ellenében. Az igazolvány egyúttal a vásárra belépőjegyül is szolgál.

— **Kirándulás hatósági engedéllyel.** Az erdőben előfordulható tüzesetek és egyéb erdei károk megakadályozása érdekében figyelmezteti a város hatóság a közönséget, hogy a város erdejébe kirándulni csakis a városi hatóság engedélyével és a 16 éven aluliaknak csak felnőttek kíséretében lehet. Kirándulási engedélyért a városháza 1 számú hivatalos helyiségében a gazdasági tanácsnoknál kell jelentkezni. Az erdőben tüzet rakni a legszigorúbban tilos.

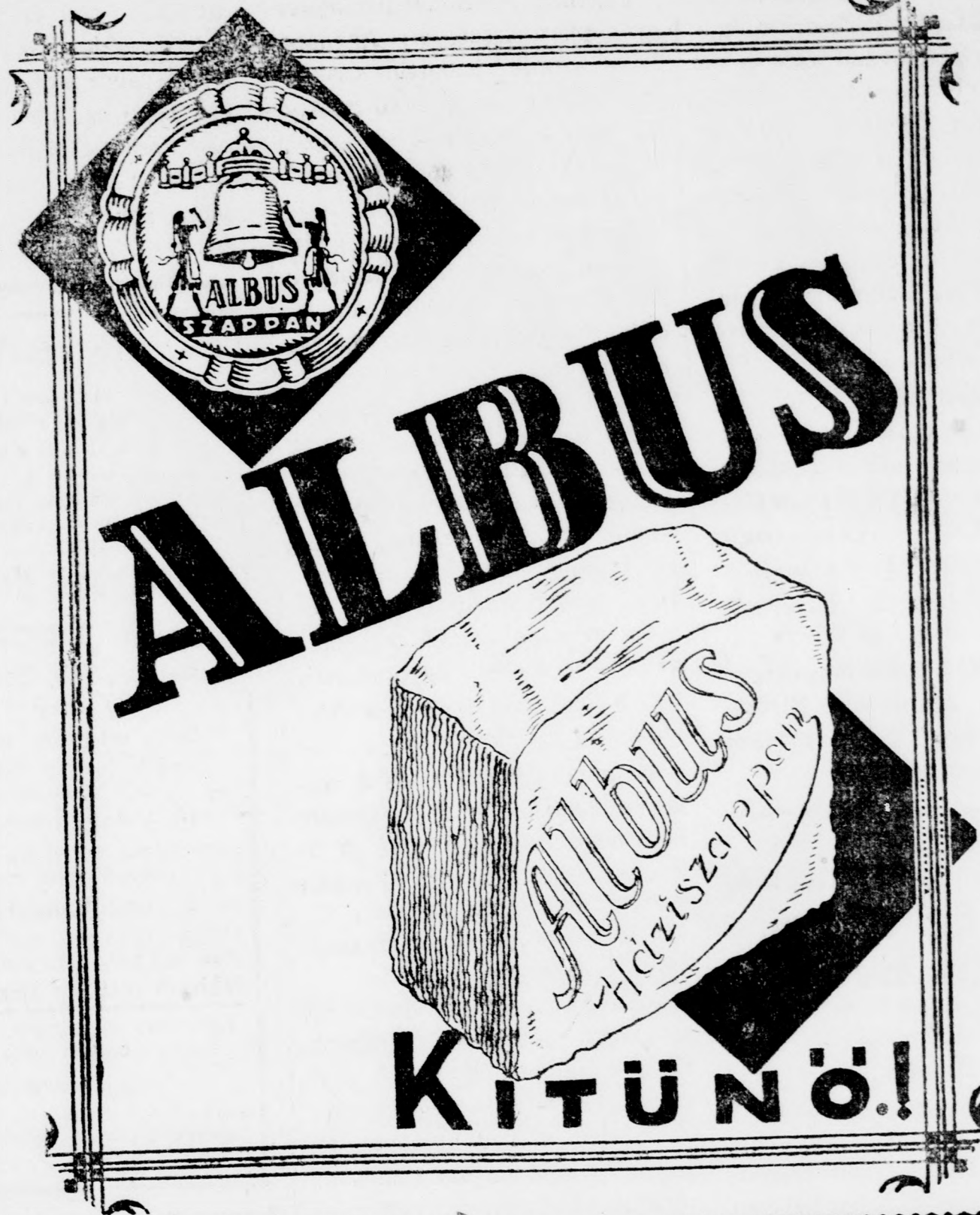
— **Csökken a hús-fogyasztás.** A városi közműveknek 1927. évi zárszámadásaiból megállapíthatólag 1927. évben — összehasonlítva az 1926. évi adatokkal lényegesen csökkent a hús-fogyasztás. Levágatott a vágóhídi telepen

	1927-ben	1926-ban
szarvasmarha	1352	1500
borju	2419	2721
juh, kecske	67	397
sertés	2211	2232

Az adatok összehasonlítása szerint Ujhely 148-al kevesebb szarvasmarhát, 302-vel kevesebb borjút és 330-al kevesebb birkát fogyasztott 1927-ben, mint az előző évben. Ezek az adatok kirívóan jellemzik nemcsak a mindinkább súlyosabbá váló életviszonyokat, hanem a mértéktelen husrágáságot is, mely lényeges akadálya a hús-fogyasztásnak. A folyó évben a visszaesés.

— **Idénymunkások bejelentése.** Felhívja a városi adóhivatal azon gazdálkodókat, akik idénymunkásokat (sommásokat) alkalmaznak, hogy azokat az alkalmaztatás napjától számítandó 15 napon belül a városi adóhivatalnál a hérmunka szerződés bemutatása mellett jelentsék be és a hozzájárulási díjat fizessék le. Felhívja továbbá a városi adóhivatal mindazokat, akiknek gazdasági gépeik vannak (cséplőgép, szántógép, traktorok stb.), hogy a gépeiknél alkalmazott munkások átalánybiztosítását a törvényes kövelmények terhe alatt el ne mulasszák.

— **JUTÁNYOS ÁRON ELADÓ** egy bolgár herék, megtekinthető bármely időben a honvédlaktanyában.



— **Urológiai-, vese-, hólyag és végbélbetegeknek** a természetes „Ferenc József” keserűviz gyorsan csökkenti a székelési zavarokat. Korházi bizonyítványok elismerik, hogy a **Ferenc József** viz biztos és kellemes hatása következtében állandó használatra rendkívül alkalmas. Kapható gyógyszerárakban, drógériákban és fűszerüzletekben.

— **Minden bajnak** legjobb gyógyszere a nevetés. Ha nagyokat akar nevetni vegye meg AZ OJSÁG új számát. Kitűnő viccek tömege. Mutatványszámot ingyen küld a kiadóhivatal, Budapest VI., Ó-ucca 12.

— **A Diana kerti nyári vendéglő** bérletére pályázatok a Közművek irodájában 1928. április 28-ig adandók be, feltételek ugyanott megtudhatók.

— **Két nagyérdékű regény** folyik az Új Idők utóbbi számban, az egyiket Zilahy Lajos írta, a másikat Ludwig Wolff. Elbeszélést Bónyi Adorján, Andai Ernő, cikket Surányi Miklós és Hangai Sándor. verset Kosztolányi Dezső és Solyóms Zoltán, művészi és időszerű képeken kívül Zilahy Lajos „Sibéria” című darabjának premierjéről közöl számos képet. Rejtvényrovat, Kézimunka, Kertészet, Gasztronómia, Tánc, Szép-

ségápolási üzenetek teszik teljessé a számot. Herczeg Ferenc képes szépirodalmi hetilapjának előfizetési ára negyedévre 6-40 P. Mutatványszámot kívánatra díjtalanul küld a kiadóhivatal: Budapest, VI., Andrássy ut 16.

— **MÁJUS 1-től éves kötésre napi cca 200 liter uradalmi tej eladó.** Becskedi uradalom, u. p. Saujhely. Póstaftók 8.

Legszebben fest, tisztít
özv. Rakovszky Sándorné helmofestő
Bercsényi ucca 5. szám

Városi Mozi

Bemutatásra kerül ápr. 19-én, csütörtökön este 6 és 1/49 órákor 2 sláger! 2 sláger!

A szerető

Bródy Sándor színműve 8 felv.
Főszereplő: Harry Liedtke.

Josette kisasszony a feleségem

Vigjáték 8 felv.
Főszereplő: Eszterházy Ágnes.

Ápr. 21-én, szombaton este 6 és 1/49 órákor: világhattrakció!

CARMEN

Novella 12 fejezetben.
Kitűnő szereposztásban.
Kiki mint tüzőltő Magyar Híradó.



ma este egy jó lábfürdő

Ha a lábai fájnak, oldjon fel ma este csekély mennyiségű Szent Rókus lábsót egy lavór jó meleg vízben és áztassa lábait vagy 10 percig. Ezen idő múlva a kínzó égető érzések, feltörések, a láb zsibbadtsága egy csapásra megszűnnek. Elmulasztja a fájdalmakat, melyeket a cipő szorítása okoz. Hosszabb áztatás megpuhítja a tyukszemeket és bőrkeményedéseket annyira, hogy azok kés vagy borotva nélkül eltávolíthatók.

A Szent Rókus-lábsósfürdő csodálatosan megedzi az érzékeny lábakat és tökéletesen rendbehozza úgy, hogy gyalogolhat, sportolhat, amennyit akar, vagy állhat egy helyben a fáradság vagy fájdalom legcsekélyebb érzése nélkül. Egy nagy csomag Szent Rókus-lábsó ára 1 pengő 28 fillér. Kapható minden gyógyszerárban. Ha valahol nem kapná, forduljon a budapesti Szent Rókus-gyógyszertárhoz, VII. ker. Rákóczi ut 70.

— **Fővárosba utazó olvasóinknak** páratlan kedvezményt nyújt a Keleti pályaudvarral szemben lévő, elsőrangú Park szálloda, amennyiben a szobák árából 20 százalék az éttermi árakból pedig, 10 százalék engedményt ad a legutóbbi, előfizetési nyugta felmutatása ellenében. Egyben felhívjuk a Park szállodának lapunk más helyén olvasható hirdetésére olvasóink szíves figyelmét.

— **Nyugdíjasok, „B” listás tisztviselők, állás nélküli magántisztviselők és kereskedők BIZTOS MEGÉLHETÉST** nyerhetnek. Cím a kiadóhivatalban.

FÖLDBIBTOK

1000 holdtól kezdve megvételre kerestetik. Ajánlatok „Birtok” jellegére e lap kiadóhivatalába küldendők be.

A munka megzavarásának káros hatása nemzeti fejlődésünkre

VI.

Az angol általános sztrájk, mely méreteiben gigászi, kihatásaiban beláthatatlan, a gazdasági harc történetében egyedül álló, erőpróbájának eredménye nem lehetett kétséges, mihelyt a polgárság saját és nemzete érdekében felvette az eldobott kalapácsot az elfajult munkásmozgalom megfékezésére.

A társadalom mindezeidig elgondózkodott a nemzeti létének védelmére a katonaságot, rendőrséget és csendőrséget és nem gondolt arra, hogy kénytelen lesz önmagának védelmére egy szervezetet alakítani.

A régi nyugalmas és sztrájkmentes világban a hadsereg, rendőrség és csendőrség a rendet és a létfenntartáshoz multhatatlanul szükséges közszükségleti üzemekeket, mint a vasut, viz, világítás, sajtó és élelmi üzemek stb. zavartalan működését biztosítani tudta, ma azonban e karhatalmi alakulatok munkáját csupán a polgárság maga képes biztosítani és csakis saját maga felkészültsége által. Mit ér a rend önmagában, melyet a karhatalmak a magok erejével fenntartani képesek, ha nincs élelem, viz, világítás és némaságra van kárthatva a közvélemény szócsöve a sajtó?

Csaknem kiszámíthatatlan vagygon pusztítással járt Angliában ez a sztrájk, azonban csaknem felbecsülhetetlen az erkölcsi haszna, mely a polgárság szerveztségével és a küzdőtérre való megjelenésével elért.

Enélkül a sztrájk teljes győzelemmel, vagyis a nemzeti vagygon kisajátításával, a konzervatív elemeknek végleges legyűrésével végződött volna.

Ezen ismeretek után azon kérdés vetődik fel, vajon pusztán gazdasági szövetkezés-e a szakszervezet, vagy pedig politikai hatalom, mellyel akkor és úgy élnek amikor és ahogy akarnak? Hogy tovább ne is menjünk, már maga az angol sztrájk megadja a kérdésre a feleletet, egyúttal azonban a lökö erő is az államhatalomnak a cselekvésre.

Az angol törvényhozás a mult tapasztalatain okulva, az osztályharc nemzetrontó metelyre és ennek szülötte a sztrájk korlátlan dúlásainak ellensúlyozására, törvényre emelte az angol szakszervezeti kormányjavaslatot.

Az angol polgárság tisztánlátását nagy mértékben gyarapította Hogg angol államügyésznek egyik beszédében kifejtett megállapítása:

„Nem szabad hinnünk, miszerint a kommunista lázítás hazánkban kizárólag külföldi agitátorok műve, miért is kénytelen az állam nemzeti létének védelmében az örökös sztrájkmozgalmaknak elejét venni. Soha sem forgott az állam léte oly nagy veszélyben, mint 1926 év májusában, a polgárháboruszámba menő sztrájk idején. A munkásság kezében nem maradhat meg továbbra is oly fegyver, mellyel az egész nemzetet romlásba döntheti.”

És tényleg a konzervatív közvélemény nem is látott sürgősebb feladatot, ezen szociális problémának a jelen társadalmi rend alapján való végleges megoldásánál.

Maga a törvény távolról sem radikális. Nem semmisíti meg a szakszervezeteket, csupán száműzi azokból a politikát és visszavezeti azokat rendeltetési útjára, gondoskodva egyszersmind a munka szabadságának biztosításáról.

A törvény megállapítja: a baj onnan indul ki, hogy a gazdasági harcban eddig is túrték a kedvezőbb munkafeltételek elérésére irányuló munkabeszűntetést, — a

sztrájkot, sőt ezt már elismert eszköznek tekintik. Korlátot kell tehát szabni annak. Lehetetlenné kell tenni az általános és szimpátia sztrájkot, valamint a szakszervezeti hatalom tultengését. Az állami gépezetnek minden körülmények között működnie kell.

MEGHÍVÓ!

Magán- vagy üzleti ügyekbeni utazások alkalmával

Budapesten

a legkellemebb otthont nyújtja a legelőnyösebb feltételek mellett a Keleti pályaudvar érkezési oldalával szemben levő

**Grand Hotel
Park Nagyszálló**
Budapest, VIII. Baross-tér 10
mert

20% engedményt kap

mint ezen lap előfizetője

olcsó szoba-árainkból,

10% engedményt kap

olcsó éttermi árainkból,

(Kitűnő házi konyha.)

5 pengőt megtakarít

autótaxi költséget, mert gyalog

jöhet egy perc alatt a pályaudvarról

Nálunk otthon érzi magát!

Elsőrendű kiszolgálás, szigoruan

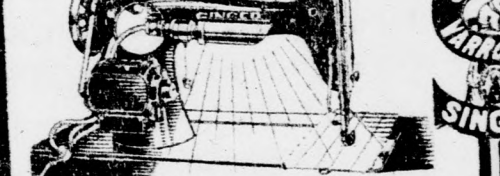
családi jelleg

Saját érdeke

ezen előnyök folytán, hogy okvetlenül

nálunk szálljon meg. — Előzetes

szobamegrendelés ajánlatos.



SINGER
varrógépek
rég bevált jó minőségben

Kedvező
fizetési feltételek
SINGER VARRÓGÉP
RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
Sátoraljaujhely
Békóosi uca 19

DEUTSCH BLUM ÉS TÁRSAI

Az Első Sátoraljaujhelyi Hordógyár

Hordóüzemében mindenféle nagyságu hordók, szűretelő és pinceedények, zsiros- és csomagoló hordók

Faárugyárában Mindennemű asztalos munka, butor, épület munka: ajtók, ablakok, berendezések

Fakereskedésében Faragott fa, rud, deszka, lécz, zsindey, cserép, pala, saját előállításu hajópadló, tüzifa

leggondosabb kivitelben és legelőnyösebben beszerezhetők.
Telefonszám: 2.

Az anyagi gondok nehéz napjaiban,

amikor ugyszólván senkinek a keresete nem fűdi a kiadásokat

szép pénzt kereshet

mint fő- vagy mellék-foglalkozással, ha értékes és érdekes könyveinknek részletfizetéses terjesztésére vállalkozik. Mi ugyanis megtaníjuk, hogyan kell eladni könyveket részletfizetésre. A mi kiadványaink mind márkás, irodalmi művek, amelyeknek terjesztésével tehát tisztességes megélhetést vagy minden esetre szép mellékjövedelmet biztosíthat magának. Még ma írjon díjtalan ismertető nyomtatványokért, amelyeket szívesen megküld a

„PALLADIS” könyvosztálya
Budapest, V., Alkotmány uca 4.

Budapesti

Nemzetközi

Vásár

1928 április 28-tól május 7-ig

Kereskedőknek,
gazdáknak,
községeknek

legjobb bevásárlási alkalma

50%-os
utazási kedvezmény!

Részletes felvilágosítás és vásárigazolvány kapható **Budapesten:** a Vásárlórodánál, V., Alkotmány-u. 8.

Sátoraljaujhelyben:
az Ipartestület Elnökségénél.
(A vásárigazolvány ára 3 P 20 fill.)

Nyomdahelyiségünk

Vármegyeház II-ik udvar
első emelet.

Amatőrök és szakfényképészek ma már

csak angol Imperiál lemezeket használnak!

Kevés lemezgyártmány van, amelyik a világpiacot így meghódította volna! — Kapható minden nagyságban

SZABÓ PÁL könyv és fotó szaküzletében **Sátoraljaujhely**

Tájak 40x50 cm.-ig!

Gépek!

Filmek!

Papírok!

Vegyszerek!